

ΒΑΓΙΑ ΜΑΝΘΟΥ

# Κρις & Κάλλη

Γράμμα στον Άγιο Βασίλη

Lettre au Père Noël



Εικονογράφηση:  
Katerina Chrysolie

  
FYLATOS PUBLISHING

ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟ  
ΚΕΝΤΡΟ  
ΜΕΛΕΤΗΣ  
  
Yrafoulis



Copyright για την ελληνική έκδοση  
Βάγια Μάνθου

© Εκδόσεις Φυλάτος, © Fylatos Publishing, Θεσσαλονίκη 2022

Συγγραφέας: ΒΑΓΙΑ ΜΑΝΘΟΥ  
Εικονογράφος: Κατερίνα Χρυσώλη (Katerina Chrysolie)  
Μετάφραση: Michèle Guilbert

Επιμέλεια: © Fylatos Publishing  
Γραφιστική επιμέλεια: Χρύσα Γκανούδη © Fylatos Publishing

Επιτρέπεται η αναδημοσίευση τμήματος του παρόντος έργου για λόγους σχολιασμού ή κριτικής.  
Επιτρέπεται η αναδημοσίευση περιορισμένων τμημάτων για επιστημονικούς λόγους, με υποχρεωτική αναγραφή του τίτλου του έργου, του συγγραφέα, του εκδότη, της σελίδας που αναδημοσιεύεται και της ημερομηνίας έκδοσης. Απαγορεύεται οποιαδήποτε διασκευή, μετάφραση και εκμετάλλευση, χωρίς αναφορά στους συντελεστές του βιβλίου και γραπτή άδεια του εκδότη και του συγγραφέα σύμφωνα με τον νόμο.

© Εκδόσεις Φυλάτος, © Fylatos Publishing  
e-mail: [contact@fylatos.com](mailto:contact@fylatos.com)  
web: [www.fylatos.com](http://www.fylatos.com)

ISBN: 978-960-658-164-9

ΒΑΓΙΑ ΜΑΝΘΟΥ

# Κρις & Κάλλη

Γράμμα στον Άγιο Βασίλη  
Lettre au Père Noël

Εικονογράφηση:  
Katerina Chrysolie

ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟ  
ΚΕΝΤΡΟ  
ΜΕΛΕΤΗΣ  
  
γραφούλης

Εκδόσεις Φυλάτος  
Fylatos Publishing  
MMXXII

Πλησιάζουν **Χριστούγεννα** και ο Κрис και η Κάλλη  
γράφουν γράμμα στον Άγιο Βασίλη.

**Noël** approche et Chris et Callie écrivent une  
lettre au Père Noël.





Παίρνουν πολύχρωμα χαρτόνια,

Ils prennent des cartons de couleur,

ψαλίδια,  
des ciseaux,



κόλλες,

des sticks de colle,



μολύβια  
des crayons



και μαρκαδόρους.  
et des feutres.

Έπειτα κόβουν και κολλούν, κολλούν και κόβουν για να φτιάξουν ο καθένας τους από μια **χριστουγεννιάτικη κάρτα**.

Ensuite, ils coupent et collent, ils collent et coupent pour que chacun ait sa **carte de Noël**.



Η Κάλλη φτιάχνει μια **κίτρινη** χριστουγεννιάτικη κάρτα και πάνω της ζωγραφίζει μία **κόκκινη καρδιά**.

Callie fait une carte de Noël **jaune** et y dessine un **cœur rouge**.

